

Y Pwyllgor Cymunedau, Cydraddoldeb a Llywodraeth Leol

Lleoliad: **Ystafell Bwyllgora 2 – y Senedd**

Dyddiad: **Dydd Mercher, 24 Mehefin 2015**

Amser: **09.00 – 11.17**

Gellir gwyllo'r cyfarfod ar [Senedd TV](http://senedd.tv) yn:
<http://senedd.tv/cy/2958>

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales



Cofnodion Cryno:

Aelodau'r Cynulliad:

Christine Chapman AC (Cadeirydd)
Peter Black AC
Sandy Mewies AC
Jocelyn Davies AC
Janet Finch-Saunders AC
Mike Hedges AC
Mark Isherwood AC
Gwyn R Price AC
John Griffiths AC (yn lle Gwenda Thomas AC)
Rhodri Glyn Thomas AC

Tystion:

Leighton Andrews AC, Y Gweinidog Gwasanaethau
Cyhoeddus
Sharon Barry, Llywodraeth Cymru
Gareth Thomas, Llywodraeth Cymru

Staff y Pwyllgor:

Sarah Beasley (Clerc)
Elizabeth Wilkinson (Ail Clerc)
Chloe Davies (Dirprwy Clerc)
Matthew Richards (Cyngorydd Cyfreithiol)

TRAWSGRIFIAD

Gweld [trawsgrifiad o'r cyfarfod](#).

1 Cyflwyniad, ymddiheuriadau a dirprwyon

- 1.1 Croesawodd y Cadeirydd yr Aelodau a'r cyhoedd i'r cyfarfod.
- 1.2 Cafwyd ymddiheuriadau am absenoldeb gan Gwenda Thomas AC ac Alun Davies AC. Roedd John Griffiths AC a Sandy Mewies AC yn dirprwyo ar eu rhan yn unol â Rheol Sefydlog 17.48.
- 1.3 Bu i Peter Black AC wneud datganiad o fuddiant fel cynghorydd awdurdod lleol.

2 Bil Llywodraeth Leol (Cymru) – Cyfnod 2 – trafod y gwelliannau

Yn unol â Rheol Sefydlog 26.21, gwareddod y Pwyllgor y gwelliannau a ganlyn i'r Bil:

Derbyniwyd **gwelliant 2 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Gwelliant 48 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	Rhodri Glyn Thomas
Mark Isherwood	John Griffiths	Jocelyn Davies
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 48.		

Gwelliant 28 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd 28.		

Gwelliant 40 (Rhodri Glyn Thomas)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Rhodri Glyn Thomas	Christine Chapman	Janet Finch–Saunders
Jocelyn Davies	John Griffiths	Mark Isherwood

Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 40.		

Gan y gwrthodwyd **gwelliant 40**, methodd **gwelliant 41** (Rhodri Glyn Thomas).

Gwelliant 42 (Rhodri Glyn Thomas)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Rhodri Glyn Thomas	Christine Chapman	Janet Finch–Saunders
Jocelyn Davies	John Griffiths	Mark Isherwood
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 42.		

Gan y gwrthodwyd **gwelliant 42**, methodd **gwelliant 43** (Rhodri Glyn Thomas).

Gwelliant 44 (Rhodri Glyn Thomas)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Rhodri Glyn Thomas	Christine Chapman	Janet Finch–Saunders
Jocelyn Davies	John Griffiths	Mark Isherwood
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 44.		

Gan y gwrthodwyd **gwelliant 44**, methodd **gwelliant 45** (Rhodri Glyn Thomas).

Gwelliant 46 (Rhodri Glyn Thomas)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Rhodri Glyn Thomas	Christine Chapman	Janet Finch–Saunders
Jocelyn Davies	John Griffiths	Mark Isherwood
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 46.		

Gan y gwrthodwyd **gwelliant 46**, methodd **gwelliant 47** (Rhodri Glyn Thomas).

Gwelliant 49 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	Rhodri Glyn Thomas
Mark Isherwood	John Griffiths	Jocelyn Davies
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 49.		

Gwelliant 50 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	Rhodri Glyn Thomas
Mark Isherwood	John Griffiths	Jocelyn Davies
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 50.		

Gwelliant 51 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	Rhodri Glyn Thomas
Mark Isherwood	John Griffiths	Jocelyn Davies
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
Gwrthodwyd gwelliant 51.		

Derbyniwyd **gwelliant 3 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 4 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Gwelliant 52 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 52.		

Gwelliant 53 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 53.		

Derbyniwyd gwelliant 20 (Leighton Andrews) yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Gwelliant 29 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 29.		

Gwelliant 30 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 30.		

Gwelliant 31 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	

Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 31.		

Gwelliant 21 (Leighton Andrews)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Christine Chapman	Janet Finch–Saunders	
John Griffiths	Mark Isherwood	
Gwyn Price		
Mike Hedges		
Sandy Mewies		
Peter Black		
Rhodri Glyn Thomas		
Jocelyn Davies		
Derbyniwyd gwelliant 21.		

Gwelliant 22 (Leighton Andrews)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Christine Chapman	Janet Finch–Saunders	
John Griffiths	Mark Isherwood	
Gwyn Price		
Mike Hedges		
Sandy Mewies		
Peter Black		
Rhodri Glyn Thomas		
Jocelyn Davies		
Derbyniwyd gwelliant 22.		

Gwelliant 23 (Leighton Andrews)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Christine Chapman	Janet Finch–Saunders	
John Griffiths	Mark Isherwood	
Gwyn Price		
Mike Hedges		
Sandy Mewies		
Peter Black		
Rhodri Glyn Thomas		
Jocelyn Davies		

Derbyniwyd gwelliant 23.

Gwelliant 24 (Leighton Andrews)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Christine Chapman	Janet Finch–Saunders	
John Griffiths	Mark Isherwood	
Gwyn Price		
Mike Hedges		
Sandy Mewies		
Peter Black		
Rhodri Glyn Thomas		
Jocelyn Davies		
Derbyniwyd gwelliant 24.		

Gwelliant 25 (Leighton Andrews)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Christine Chapman	Janet Finch–Saunders	
John Griffiths	Mark Isherwood	
Gwyn Price		
Mike Hedges		
Sandy Mewies		
Peter Black		
Rhodri Glyn Thomas		
Jocelyn Davies		
Derbyniwyd gwelliant 25.		

Gwelliant 32 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Peter Black	Christine Chapman	
Rhodri Glyn Thomas	John Griffiths	
Jocelyn Davies	Gwyn Price	
	Mike Hedges	
	Sandy Mewies	
	Janet Finch–Saunders	
	Mark Isherwood	
Gwrthodwyd gwelliant 32.		

Gan y gwrthodwyd gwelliant 32, methodd gwelliannau 33 a 56 (Peter Black).

Derbyniwyd gwelliant 5 (Leighton Andrews) yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Gwelliant 6 (Leighton Andrews)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Christine Chapman	Peter Black	
John Griffiths		
Gwyn Price		
Mike Hedges		
Sandy Mewies		
Rhodri Glyn Thomas		
Jocelyn Davies		
Janet Finch–Saunders		
Mark Isherwood		
Derbyniwyd gwelliant 6.		

Derbyniwyd **gwelliant 7 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 8 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 9 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 10 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 11 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant12 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 13 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 14 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 15 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 16 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Gwelliant 54 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
	Mike Hedges	

	Sandy Mewies	
	Rhodri Glyn Thomas	
	Jocelyn Davies	
Gwrthodwyd gwelliant 54.		

Gwelliant 55 (Janet Finch–Saunders)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Janet Finch–Saunders	Christine Chapman	
Mark Isherwood	John Griffiths	
Peter Black	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 55.		

Derbyniwyd **gwelliant 26 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 27 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Gwelliant 34 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Peter Black	Christine Chapman	
Janet Finch–Saunders	John Griffiths	
Mark Isherwood	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 34.		

Gwelliant 35 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Peter Black	Christine Chapman	
Janet Finch–Saunders	John Griffiths	
Mark Isherwood	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	
Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny,		

gwrthodwyd gwelliant 35.

Gan y gwrthodwyd **gwelliant 35**, methodd **gwelliant 39 (Peter Black)**.

Gwelliant 36 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Peter Black	Christine Chapman	
Janet Finch–Saunders	John Griffiths	
Mark Isherwood	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	

Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 36.

Gwelliant 37 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Peter Black	Christine Chapman	
Janet Finch–Saunders	John Griffiths	
Mark Isherwood	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	

Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 37.

Gwelliant 38 (Peter Black)

O blaid	Yn erbyn	Ymatal
Peter Black	Christine Chapman	
Janet Finch–Saunders	John Griffiths	
Mark Isherwood	Gwyn Price	
Rhodri Glyn Thomas	Mike Hedges	
Jocelyn Davies	Sandy Mewies	

Gan fod y bleidlais yn gyfartal, defnyddiodd y Cadeirydd ei phleidlais fwrw yn negyddol (yn unol â Rheol Sefydlog 6.20 (ii)). Gan hynny, gwrthodwyd gwelliant 38.

Derbyniwyd **gwelliant 17 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 1 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 18 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

Derbyniwyd **gwelliant 19 (Leighton Andrews)** yn unol â Rheol Sefydlog 17.34(i).

3 Papurau i'w nodi

3.1 Nodwyd y papurau gan y Pwyllgor.